



## AANSLUITINGEN / RACCORDEMENTS / ANSCHLÜSSE

De radiatoren zijn voorzien van 6 aansluitpunten:

4 aansluitpunten 1/2" F onderaan:

- 2 in het midden (met asafstand van 50 mm)
- 1 onderaan elke verticale collector



2 aansluitpunten 1/2" F bovenaan:

- 1 bovenaan elke verticale collector

Les radiateurs sont pourvus de 6 points de raccordement :

4 points de raccordement 1/2" F en bas :

- 2 au milieu (entraxe de 50 mm)
- 1 en dessous de chaque collecteur vertical

2 points de raccordement 1/2" F en haut :

- 1 en haut de chaque collecteur vertical

Die Heizkörper sind mit 6 Anschlüssen 1/2" I versehen:

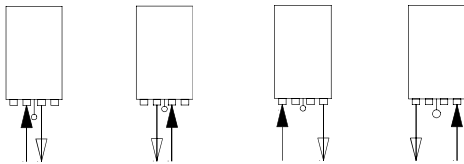
4 Anschlüsse 1/2" I unten:

- 2 in der Mitte (mit Achsabstand von 50 mm)
- 1 an der Unterseite von jedem vertikalen Sammler

2 Anschlüsse 1/2" I oben :

- 1 an der Oberseite von jedem vertikalen Sammler.

1. Standaard aansluitmogelijkheden / Possibilités de raccordement standards / Standardanschlussmöglichkeiten



2. Bijkomende aansluitmogelijkheden met dospelbuis /

Possibilités de raccordement supplémentaires avec tube plongeur /  
Zusätzliche Anschlussmöglichkeiten mit Tauchrohr

VM REF. 520202

Set dospelbuis voor bovenaansluiting van de handdoekradiatoren Van Marcke Origine Toronto, Taberno en Ofena.

De set bestaat uit een dospelbuis uit messing, met een diameter van 11 mm en een lengte van 1500 mm, die ingekort moet worden in functie van de hoogte van de radiator, en een adapter 1/2" M-3/4" F.

VM REF. 520202

Jeu tube plongeur pour raccordement par le dessus des radiateurs sèche-serviettes Van Marcke Origine Toronto, Taberno et Ofena. Le jeu contient un tube plongeur en laiton, avec un diamètre de 11 mm et une longueur de 1500 mm, qui doit être raccourci en fonction de l'hauteur du radiateur, et un adaptateur 1/2" M-3/4" F.

VM REF. 520202

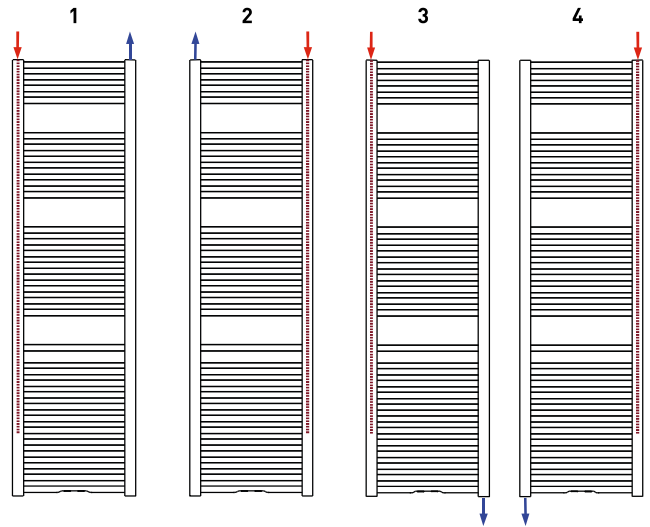
Satz Tauchrohr für Oberanschluss der Badheizkörper Van Marcke Origine Toronto, Taberno und Ofena. Der Satz enthält ein Tauchrohr aus Messing, mit einem Durchmesser von 11 mm und einer Länge von 1500 mm, das gemäß der Höhe des Heizkörpers gekürzt werden muss, und einen Adapter 1/2" A-3/4" I.



Als een dospelbuis gemonteerd wordt, kunnen de handdoekradiatoren als volgt aangesloten worden:

Quand on monte un tube plongeur, les radiateurs peuvent être raccordés comme suit:

Wenn ein Tauchrohr montiert wird, können die Badheizkörper wie folgt angeschlossen werden:

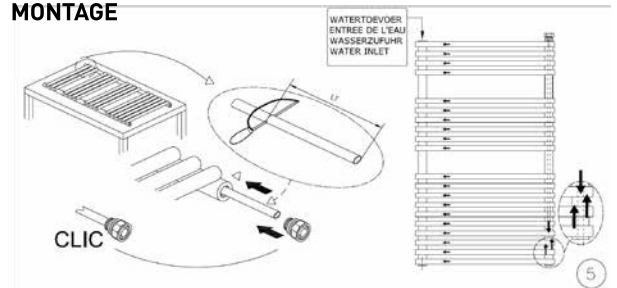


Pas op: als de radiator volgens figuur 3 of 4 aangesloten wordt, moet er rekening mee gehouden worden dat de warmteafgifte van de radiator kleiner is.

Attention: si le radiateur est raccordé selon figure 3 ou 4, il faut tenir compte du fait que la puissance thermique du radiateur est inférieure.

Achtung: wenn der Heizkörper gemäß Abbildung 3 oder 4 angeschlossen wird, muss damit gerechnet werden, dass die Wärmeleistung des Heizkörpers geringer ist.

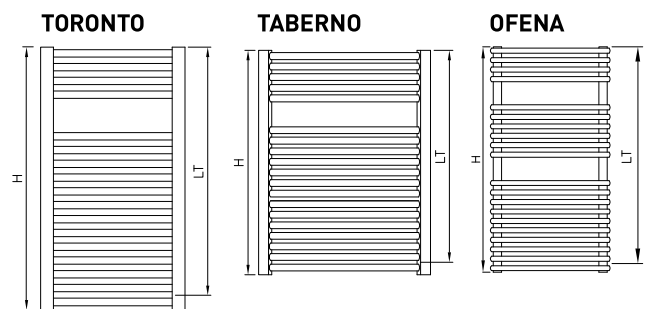
### MONTAGE



De dospelbuis moet ingekort worden in functie van de hoogte van de radiator.

Le tube plongeur doit être raccourci en fonction de la hauteur du radiateur.

Das Tauchrohr muss gemäß der Höhe des Heizkörpers gekürzt werden.



H mm	LT mm
1248	1200
1592	1400
1850	1500

H mm	LT mm
1196	1100
1520	1400
1808	1500

H mm	LT mm
1112	1000
1456	1400
1757	1500